

**Zeitschrift:** Habitation : revue trimestrielle de la section romande de l'Association Suisse pour l'Habitat  
**Band:** 66 (1994)  
**Heft:** 4

## Inhaltsverzeichnis

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 22.11.2024

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## ÉDITORIAL

**A**vec le bienveillant accueil des autorités tessinoises, avec la reconnaissance du Conseil fédéral et de l'Office fédéral du logement, avec la participation des organisations-sœurs de France et de Bavière, avec les encouragements de la fédération européenne CECODHAS, le congrès-jubilé du 75<sup>e</sup> les 3 et 4 juin à Lugano fut une réussite totale. Seule ombre (mais quelle ombre!), la dramatique noyade devant Morcote du fils d'un congressiste: repose en paix, petit-ange!

Ce jubilé est le témoin de la vivacité du mouvement coopératif. De sa vivacité au sommet de la pyramide, comme les réalisations de Nyon (p. 5) et Porrentruy (p. 21) témoignent de la vivacité des racines, des radicales que sont les petites coopératives récentes. Le cas de la société coopérative d'habitation ESPACE à Nyon est exemplaire à plusieurs titres:

- un jeune membre de l'ASH, né de l'initiative de quelques privés motivés, malgré le gymkhana légal pour l'inscription au registre du commerce et grâce à l'appui logistique d'un autre membre

de l'ASH, réussit sa réalisation dans un temps-record: moins de 2 ans entre l'assemblée constitutive de la société coopérative et l'emménagement des premiers coopérateurs;

- à côté des tentatives d'économie par industrialisation ou par un hypothétique semi-fini (cf HABITATION 3/93), il apporte la preuve que l'on peut encore ériger en construction et organisation traditionnelles un habitat compétitif de qualité: par exemple, coût final du 4PPM (cuisine, coin-à-manger, séjour, trois chambres, deux sanitaires, jardin d'hiver et terrasse) sans terrain et frais annexes: 275 800 francs.

Le cas de Porrentruy est lui aussi exemplaire, surtout sur le plan de la procédure, où l'initiative de non-professionnels sans grands moyens est relayée par les autorités communales, qui financent un concours d'architecture, puis mettent à disposition le terrain. Bravo pour cette collaboration diligente!

Le propre du logement coopératif a au départ été la préoccupation de lieux communautaires comme expression de la solidarité sociale ou, avant que le terme existe, de la convivialité.

L'élévation du standing de vie, le travail féminin, l'apparition de la télévision sont quelques unes des composantes d'une évolution sociale qui a peu à peu rendu désuets les espaces communautaires prévus au niveau de l'immeuble: la buanderie habitable est un peu passée à l'histoire. Ce type de besoin s'est vu remplacé, à une autre échelle et grâce ou à cause de l'automobile, par la garderie, le centre commercial, etc...

F.-J. Z'Graggen

## SOMMAIRE

**5** **Architecture**  
Savoir vivre à Nyon  
Jean-Pierre Giuliani

**9** **Habiter bon marché**  
Le logement minimal  
selon Jean Pythoud  
Marie-Christine Petit-Pierre

**Dossier**  
**Espaces communautaires**

**13** Introduction  
R. Willomet

**13** Les centres commerciaux  
prennent le pouvoir  
Marie-Christine Petit-Pierre

**15** Une réussite  
Robert Curtat

**18** La buanderie  
comme espace communautaire  
Bruno Marchand

**20** **Logement social**  
Triplet - Porrentruy 2000  
Robert Curtat

**23** Triplet - En avant la musique  
Roméo Sironi

**Mouvement coopératif**  
**27** Nouvelles en bref  
ASH - Comptes 1993

**29** **Lire - voir - entendre**

En couverture :  
la réalisation de la SCH ESPACE  
à Nyon (chemin du Cèdre)

**HABITATION**  
**T I O N**  
revue bimestrielle romande

**Edition, administration et publicité**  
Société de communication de l'habitat social  
Secrétariat: M. Stadelmann-Beuret  
10, rue du Vieux-Marché, CH-1260 Nyon  
tél. (021) 316 73 15 ou (022) 361 361 0  
fax (021) 316 73 47 ou (022) 361 361 7

**Rédacteur en chef**  
François-Joseph Z'Graggen, architecte EPFL/SIA

**Rédaction**  
Journalistes RP  
R. Curtat, Cl. Farine, M.-Ch. Petit-Pierre  
Architectes  
P. Cagna, Ph. Cfeller, J.-P. Giuliani, B. Marchand,  
C.-A. Meyer, R. Willomet, M. Vianu.

**Diffusion**  
La revue *Habitation* est l'organe officiel des sociétés coopératives d'habitation affiliées à l'ASH - Section romande de l'Association suisse pour l'habitat, et de la FAS (Sections romande et genevoise de la Fédération des architectes suisses).

**Abonnement**  
Suisse: Fr. 60.- par an (étudiants: Fr. 45.- par an).  
Etranger: Fr. 80.-  
Prix du présent numéro: Fr. 12.-

**Photocomposition et photolithographie**  
Livre Total S.A., Lausanne

**Impression**  
Roto-Sadag S.A., Genève